

На правах рукописи.

ИНСТИТУТ НАРОДОВ АЗИИ АКАДЕМИИ НАУК СССР  
ЛЕНИНГРАДСКОЕ ОТДЕЛЕНИЕ

Б Ю Л Л Е Т Е Н Ъ  
АРХИВА ВОСТОКОВЕДОВ

В Ы П У С К  
П Е Р В Ы Й

Л Е Н И Н Г Р А Д  
май 1961

## НОВАЯ ГРАМОТА ХИВИНСКОГО ХАНА

При разборе необработанных материалов Архива востоковедов был обнаружен подлинный ярлык хивинского хана Йадигера-Мухаммед-Богадура, датированный 1124 г.х. /1712 г./

Первичное изучение этого документа позволило установить одну особенность, отличающую его от хронологически предшествующих ярлыков, например, от ярлыка Мухаммед-Эренка от 1689 г. /1100 г.х./—см. Материалы по истории Узбекской, Таджикской и Туркменской ССР, ч. I, И.-Л., стр. 255-256. В отличие от названного, найденный ярлык, Йадигера имеет двойную датировку: а/ в самом тексте словами названа дата его восшествия на престол — 14 джумада аввал 1124 г.х., т.е. соответственно 20 июня 1712 г., в то время как у С.Лен-Пуля /Мусульманские династии. Пер. В. Бартольда. СПб, 1899, стр. 236 и у Цамбаура—E. de Zambaur. Manuel de genealogie et de chronologie pour l'histoire... 1927, стр. 275 / мы читаем 1126 г.х., т.е. 1714 г.; б/в конце ярлыка, после текста, крупными арабскими цифрами проставлено 1124.

Отрывок из ярлыка хана Йадигера, в котором упомянута та же дата, что и в нашем ярлыке, приведен у Н. Веселовского /Прием в России и отпуск среднеазиатских послов в XVII и XVIII столетиях. СПб, 1884, стр. 24/, однако по содержанию своему он значительно отличается от обнаруженного.

Найденный ярлык хивинского хана вшит в обложку из плотной бумаги, на которой в правом верхнем углу проставлен № 49, а затем идет краткое изложение содержания документа и внизу приписка: "Перевод есть". Далее идет сама грамота и после нее русский перевод. Таким образом перед нами дело Посольского приказа Петра I, оформленное по всем существовавшим в то время правилам приказного делопроизводства.

В настоящее время этот ярлык готовится к опубликованию.